



Ing. Anna Briatková  
auditorská kancelária

**SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA**  
**o overení riadnej individuálnej účtovnej závierky a výročnej správy**  
**k 31. 12. 2025**

**PAUL LANGE OSLANY, s.r.o.**

**IČO: 36306975**

**Mierová 854/37, 972 47 Oslany**

**Apríl 2026**







## SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

**Spoločníkom spoločnosti PAUL LANGE OSLANY, s.r.o.:**

### Správa z auditu účtovnej závierky

#### Názor

Uskutočnila som audit účtovnej závierky spoločnosti **PAUL LANGE OSLANY, s.r.o.** (ďalej len „Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2025 výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú významné účtovné zásady a účtovné metódy a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Podľa môjho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2025 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

#### Základ pre názor

Audit som vykonala podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Moja zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku *Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky*. Od Spoločnosti som nezávislá v zmysle Medzinárodného etického kódexu pre účtovných odborníkov (vrátane Medzinárodných štandardov nezávislosti), ktorý vydala Rada pre medzinárodné etické štandardy účtovníkov v znení schválenom Slovenskou komorou audítorov (ďalej len „Etický kódex audítora“), vrátane etických požiadaviek zákona č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, v platnom znení (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“), ktoré sa vzťahujú na audity účtovných závierok v Slovenskej republike. Splnila som aj ostatné povinnosti týkajúce sa etiky v zmysle Etického kódexu audítora a etických požiadaviek zákona o štatutárnom audite. Som presvedčená, že audítorské dôkazy, ktoré som získala, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre môj názor.

#### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie a vernú prezentáciu tejto účtovnej závierky v súlade so zákonom o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.





## *Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky*

Mojou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky. V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujem odborný úsudok a zachovávam profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujem a posudzujem riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujem a uskutočňujem audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavam audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre môj názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujem sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby som mohla navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotím vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robím záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybníť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejem k záveru, že významná neistota existuje, som povinná upozorniť v mojej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať môj názor. Moje závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania mojej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotím celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

So štatutárnym orgánom komunikujem okrem iných záležitostí plánovaný rozsah a časový harmonogram auditu a významné zistenia z auditu, vrátane významných nedostatkov v interných kontrolách, ktoré identifikujem počas môjho auditu.

## **Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov**

### *Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe*

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Môj vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je mojou zodpovednosťou oboznámiť sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdiť, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo mojimi poznatkami o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré som získala počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.



Posúdila som, či výročná správa Spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa môjho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2025 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe mojich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré som získala počas auditu účtovnej závierky, som povinná uviesť, či som zistila významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú som obdržala pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by som mala uviesť.

16. apríla 2026  
Nováky



Ing. Anna BRIATKOVÁ, štatutárny audítor  
Licencia SKAU č. 432



Úč POD

# ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

podnikateľov v podvojnóm účtovníctve



zostavená k 31.12.2025

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ä B Č D É F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Účtovná jednotka	Mesiac Rok
2020079875	X riadna	malá	od 1 2025
IČO	mimoriadna	X veľká	do 12 2025
36306975	priebežná	(vyznačí sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie
SK NACE			od 1 2024
46.90.0			do 12 2024

Priložené súčasti účtovnej závierky

 Súvaha (Úč POD 1-01)  
(v celých eurách)

 Výkaz ziskov a strát (Úč POD 2-01)  
(v celých eurách)

 Poznámky (Úč POD 3-01)  
(v celých eurách alebo eurocentoch)

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

PAUL LANGE OSLANY, s . r . o .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

MIEROVÁ

Číslo

854 / 37

PSČ

Obec

97247 OSLANY

Označenie obchodného registra a číslo zápisu obchodnej spoločnosti

Okresný súd Trenčín Oddiel ; Sro, vložka číslo 11365 / R

Telefónne číslo

Faxové číslo

+421917611337

E-mailová adresa

SPIDLIKOVA@PAUL-LANGE.SK

Zostavená dňa:

10.03.2026

Schválená dňa:

. . 20

Podpisový záznam štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo podpisový záznam fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	Brutto - časť 1	Netto 2	Netto 3
				Korekcia - časť 2		
	<b>SPOLU MAJETOK</b> r. 02 + r. 33 + r. 74	01	7 8 1 7 7 3 6	7 1 2 8 9 2 7		
			6 8 8 8 0 9		8 4 4 1 2 5 9	
A.	<b>Neobežný majetok</b> r. 03 + r. 11 + r. 21	02	1 5 9 3 0 5 4	9 7 7 9 0 6		
			6 1 5 1 4 8		9 8 7 8 2 0	
A.I.	<b>Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 04 až r. 10)</b>	03	1 4 0 4 8 8	2 8 7 4 3		
			1 1 1 7 4 5		3 8 9 0 9	
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	04				
2.	Softvér (013) - /073, 091A/	05	1 3 5 3 4 5	2 5 9 3 9		
			1 0 9 4 0 6		3 5 5 9 1	
3.	Oceniťelné práva (014) - /074, 091A/	06	5 1 4 3	2 8 0 4		
			2 3 3 9		3 3 1 8	
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	07				
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	08				
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - /093/	09				
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - /095A/	10				
A.II.	<b>Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 12 až r. 20)</b>	11	1 0 1 1 3 6 1	5 0 7 9 5 8		
			5 0 3 4 0 3		4 5 4 7 2 0	
A.II.1.	Pozemky (031) - /092A/	12				
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	13	1 1 1 2 9 6	8 3 9 0 0		
			2 7 3 9 6		9 0 0 6 2	
3.	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022) - /082, 092A/	14	9 0 0 0 6 5	4 2 4 0 5 8		
			4 7 6 0 0 7		3 6 4 6 5 8	



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	Brutto - časť 1	Netto 2	Netto 3
				Korekcia - časť 2		
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	15				
5.	Základné stádo a ľahné zvieratá (026) - /086, 092A/	16				
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 092A/	17				
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - /094/	18				
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - /095A/	19				
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	20				
<b>A.III.</b>	<b>Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 22 až r. 32)</b>	21	4 4 1 2 0 5	4 4 1 2 0 5	4 9 4 1 9 1	
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v prepojených účtovných jednotkách (061A, 062A, 063A) - /096A/	22	4 4 1 2 0 5	4 4 1 2 0 5	4 9 4 1 9 1	
2.	Podielové cenné papiere a podiely s podielovou účasťou okrem v prepojených účtovných jednotkách (062A) - /096A/	23				
3.	Ostatné realizovateľné cenné papiere a podiely (063A) - /096A/	24				
4.	Pôžičky prepojeným účtovným jednotkám (066A) - /096A/	25				
5.	Pôžičky v rámci podielovej účasti okrem prepojeným účtovným jednotkám (066A) - /096A/	26				
6.	Ostatné pôžičky (067A) - /096A/	27				
7.	Dlhové cenné papiere a ostatný dlhodobý finančný majetok (065A, 069A, 06XA) - /096A/	28				



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1	Netto	Netto
			Korekcia - časť 2		
8.	Pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok so zostatkovou dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 069A, 06XA) - /096A/	29			
9.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (22XA)	30			
10.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - /096A/	31			
11.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - /095A/	32			
<b>B.</b>	<b>Obežný majetok</b> r. 34 + r. 41 + r. 53 + r. 66 + r. 71	33	6 1 9 9 7 4 5	6 1 2 6 0 8 4	
			7 3 6 6 1		7 4 3 7 6 3 0
<b>B.I.</b>	<b>Zásoby</b> súčet (r. 35 až r. 40)	34	4 2 1 5 3 9 7	4 1 7 1 4 7 8	
			4 3 9 1 9		5 0 1 7 6 3 2
<b>B.I.1.</b>	<b>Materiál</b> (112, 119, 11X) - /191, 19X/	35	1 0 5 8 2	1 0 5 8 2	
					2 3 7 4
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	36			
3.	Výrobky (123) - /194/	37			
4.	Zvieratá (124) - /195/	38			
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	39	4 1 7 9 7 4 3	4 1 4 2 0 5 2	
			3 7 6 9 1		5 0 0 6 1 4 6
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - /391A/	40	2 5 0 7 2	1 8 8 4 4	
			6 2 2 8		9 1 1 2
<b>B.II.</b>	<b>Dlhodobé pohľadávky</b> súčet (r. 42 + r. 46 až r. 52)	41	1 8 9 0 7	1 8 9 0 7	
					6 3 7 7
<b>B.II.1.</b>	<b>Pohľadávky</b> z obchodného styku súčet (r. 43 až r. 45)	42			



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1	Netto	Netto
			Korekcia - časť 2		
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	43			
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	44			
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	45			
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	46			
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	47			
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	48			
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - /391A/	49			
6.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	50			
7.	Iné pohľadávky (335A, 336A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	51			
8.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	52	1 8 9 0 7	1 8 9 0 7	6 3 7 7
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 54 + r. 58 až r. 65)	53	6 7 7 7 3 9	6 4 7 9 9 7	
			2 9 7 4 2		6 1 6 1 2 9
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 55 až r. 57)	54	6 5 2 5 5 0	6 2 2 8 0 8	
			2 9 7 4 2		4 7 4 7 2 7
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	55	1 7 3 7 8 8	1 7 3 7 8 8	1 3 2 3 1 0
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	56			



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	2		3
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto		
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	57	4 7 8 7 6 2 2 9 7 4 2	4 4 9 0 2 0	3 4 2 4 1 7	
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	58				
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	59				
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	60				
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - /391A/	61				
6.	Sociálne poistenie (336A) - /391A/	62				
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - /391A/	63			1 4 1 4 0 2	
8.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	64				
9.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	65	2 5 1 8 9	2 5 1 8 9		
<b>B.IV.</b>	<b>Krátkodobý finančný majetok súčet (r. 67 až r. 70)</b>	<b>66</b>				
B.IV.1.	Krátkodobý finančný majetok v prepojených účtovných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	67				
2.	Krátkodobý finančný majetok bez krátkodobého finančného majetku v prepojených účtovných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	68				
3.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (252)	69				
4.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - /291A/	70				



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	3
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto	Netto
B.V.	Finančné účty r. 72 + r. 73	71	1 2 8 7 7 0 2	1 2 8 7 7 0 2	1 7 9 7 4 9 2
B.V.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	72	1 2 7 0 4	1 2 7 0 4	1 7 8 7 4
2.	Účty v bankách (221A, 22X, +/- 261)	73	1 2 7 4 9 9 8	1 2 7 4 9 9 8	1 7 7 9 6 1 8
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 75 až r. 78)	74	2 4 9 3 7	2 4 9 3 7	1 5 8 0 9
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	75	1 6	1 6	1 6
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	76	2 2 0 7 5	2 2 0 7 5	1 5 7 9 3
3.	Prijmy budúcich období dlhodobé (385A)	77			
4.	Prijmy budúcich období krátkodobé (385A)	78	2 8 4 6	2 8 4 6	

Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	<b>SPOLU VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY</b> r. 80 + r. 101 + r. 141	79	7 1 2 8 9 2 7	8 4 4 1 2 5 9
A.	<b>Vlastné imanie</b> r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 100	80	1 0 7 3 0 5 4	8 1 0 8 3 7
A.I.	<b>Základné imanie</b> súčet (r. 82 až r. 84)	81	1 3 2 7 8	1 3 2 7 8
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	82	1 3 2 7 8	1 3 2 7 8
2.	Zmena základného imania +/- 419	83		
3.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (-/353)	84		
A.II.	<b>Emisné ážio (412)</b>	85		
A.III.	<b>Ostatné kapitálové fondy (413)</b>	86	9 5 5	9 5 5
A.IV.	<b>Zákonné rezervné fondy</b> r. 88 + r. 89	87	2 0 6 7 1	2 0 6 7 1
A.IV.1.	Zákonný rezervný fond a nedeliteľný fond (417A, 418, 421A, 422)	88	2 0 6 7 1	2 0 6 7 1
2.	Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podieľy (417A, 421A)	89		



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
A.V.	Ostatné fondy zo zisku r. 91 + r. 92	90		
A.V.1.	Štatutárne fondy (423, 42X)	91		
2.	Ostatné fondy (427, 42X)	92		
A.VI.	Oceňovacie rozdiely z precenenia súčet (r. 94 až r. 96)	93	3 5 1 6 9 6	4 2 5 0 1 7
A.VI.1.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	94	3 5 1 6 9 6	4 2 5 0 1 7
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín (+/- 415)	95		
3.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení (+/- 416)	96		
A.VII.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 98 + r. 99	97		
A.VII.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	98		
2.	Neuhradená strata minulých rokov (-/429)	99		
A.VIII.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení +/- r. 01 - (r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 101 + r. 141)	100	6 8 6 4 5 4	3 5 0 9 1 6
B.	Záväzky r. 102 + r. 118 + r. 121 + r. 122 + r. 136 + r. 139 + r. 140	101	6 0 5 5 8 7 3	7 6 3 0 4 2 2
B.I.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 103 + r. 107 až r. 117)	102	1 8 4 1 7 4 1	1 8 4 1 7 6 9
B.I.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku súčet (r. 104 až r. 106)	103		1 8 4
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	104		
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	105		
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 475A, 476A)	106		1 8 4
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	107		
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	108		
4.	Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	109		
5.	Ostatné dlhodobé záväzky (479A, 47XA)	110	1 8 3 9 1 0 4	1 8 3 9 1 0 3
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	111		
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	112		
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	113		
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	114	2 6 3 7	2 0 9 4
10.	Iné dlhodobé záväzky (336A, 372A, 474A, 47XA)	115		
11.	Dlhodobé záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	116		
12.	Odložený daňový záväzok (481A)	117		3 8 8



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
<b>B.II.</b>	<b>Dlhodobé rezervy r. 119 + r. 120</b>	<b>118</b>		
B.II.1.	Zákonné rezervy (451A)	119		
2.	Ostatné rezervy (459A, 45XA)	120		
<b>B.III.</b>	<b>Dlhodobé bankové úvery (461A, 46XA)</b>	<b>121</b>		
<b>B.IV.</b>	<b>Krátkodobé záväzky súčet (r. 123 + r. 127 až r. 135)</b>	<b>122</b>	<b>4 1 6 0 7 6 6</b>	<b>5 7 5 0 2 9 5</b>
<b>B.IV.1.</b>	<b>Záväzky z obchodného styku súčet (r. 124 až r. 126)</b>	<b>123</b>	<b>9 2 7 3 9 0</b>	<b>1 4 5 0 3 4 5</b>
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	124		
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	125		
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	126	<b>9 2 7 3 9 0</b>	<b>1 4 5 0 3 4 5</b>
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	127		
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	128		
4.	Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	129		
5.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	130	<b>2 9 3 6 6 5 2</b>	<b>4 0 4 2 8 6 7</b>
6.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	131	<b>5 2 0 8 0</b>	<b>4 5 6 0 0</b>
7.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336A)	132	<b>3 2 7 9 1</b>	<b>2 7 8 0 3</b>
8.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	133	<b>1 8 5 0 8 6</b>	<b>1 8 3 0 9 1</b>
9.	Záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	134	<b>2 6 7 5 6</b>	
10.	Iné záväzky (372A, 379A, 474A, 475A, 479A, 47XA)	135	<b>1 1</b>	<b>5 8 9</b>
<b>B.V.</b>	<b>Krátkodobé rezervy r. 137 + r. 138</b>	<b>136</b>	<b>5 1 2 3 6</b>	<b>3 7 8 5 3</b>
B.V.1.	Zákonné rezervy (323A, 451A)	137	<b>4 6 7 3 6</b>	<b>3 3 3 5 3</b>
2.	Ostatné rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	138	<b>4 5 0 0</b>	<b>4 5 0 0</b>
<b>B.VI.</b>	<b>Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)</b>	<b>139</b>	<b>2 1 3 0</b>	<b>5 0 5</b>
<b>B.VII.</b>	<b>Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /-255A)</b>	<b>140</b>		
<b>C.</b>	<b>Časové rozlíšenie súčet (r. 142 až r. 145)</b>	<b>141</b>		
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	142		
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	143		
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	144		
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	145		



Označenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
			*	Čistý obrat (časť účt. tr. 6 podľa zákona)
**	Výnosy z hospodárskej činnosti spolu súčet (r. 03 až r. 09)	02	2 2 4 3 1 3 4 8	2 2 8 6 2 9 3 6
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	03	1 4 2 4 5 7 2 2	1 3 7 4 3 5 8 8
II.	Tržby z predaja vlastných výrobkov (601)	04		
III.	Tržby z predaja služieb (602, 606)	05	4 4 9 1 1	3 0 4 0 7
IV.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/-) (účtová skupina 61)	06		
V.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07	2 0 8 6 2	2 0 8 6 2
VI.	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku, dlhodobého hmotného majetku a materiálu (641, 642)	08	3 0 9 7 6	6 1 7
VII.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	09	8 0 8 8 8 7 7	9 0 6 7 4 6 2
**	Náklady na hospodársku činnosť spolu r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14 + r. 15 + r. 20 + r. 21 + r. 24 + r. 25 + r. 26	10	2 1 5 0 7 8 9 8	2 2 2 5 0 4 5 5
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 507)	11	1 1 3 8 3 0 1 6	1 1 1 3 7 8 2 8
B.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503)	12	1 1 2 3 1 6	1 2 0 1 0 0
C.	Opravné položky k zásobám (+/-) (505)	13	2 2 5 8 4	1 5 1 0 7
D.	Služby (účtová skupina 51)	14	6 7 4 5 3 3	6 9 8 9 7 2
E.	Osobné náklady (r. 16 až r. 19)	15	1 0 7 6 4 9 6	1 0 2 3 1 4 1
E.1.	Mzdové náklady (521, 522)	16	7 6 4 0 4 0	7 2 3 3 8 0
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	17		
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	18	2 7 0 5 3 2	2 5 8 2 8 6
4.	Sociálne náklady (527, 528)	19	4 1 9 2 4	4 1 4 7 5
F.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	20	1 2 8 1 8	8 4 7
G.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (r. 21 + r. 23)	21	1 3 5 3 6 7	1 3 2 3 5 3
G.1.	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (551)	22	1 3 5 3 6 7	1 3 2 3 5 3
2.	Opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (+/-) (553)	23		
H.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	24		
I.	Opravné položky k pohľadávkam (+/-) (547)	25	1 5 5 8 4	2 0 3 8 6
J.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	26	8 0 7 5 1 8 4	9 1 0 1 7 2 1
***	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti (+/-) (r. 02 - r. 10)	27	9 2 3 4 5 0	6 1 2 4 8 1



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť'	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2
*	<b>Pridaná hodnota (r. 03 + r. 04 + r. 05 + r. 06 + r. 07) - (r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14)</b>	28	2 1 1 9 0 4 6	1 8 2 2 8 5 0
**	<b>Výnosy z finančnej činnosti spolu r. 30 + r. 31 + r. 35 + r. 39 + r. 42 + r. 43 + r. 44</b>	29	1 3 4 7 2 2	1 5 9 9 2 3
VIII.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	30		
IX.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku súčet (r. 32 až r. 34)	31	5 7 6 9 5	
IX.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov od prepojených účtovných jednotiek (665A)	32	5 7 6 9 5	
2.	Výnosy z cenných papierov a podielov v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (665A)	33		
3.	Ostatné výnosy z cenných papierov a podielov (665A)	34		
X.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku súčet (r. 36 až r. 38)	35		
X.1.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku od prepojených účtovných jednotiek (666A)	36		
2.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (666A)	37		
3.	Ostatné výnosy z krátkodobého finančného majetku (666A)	38		
XI.	Výnosové úroky (r. 40 + r. 41)	39	1 4 9 6 5	1 8 4 8 0
XI.1.	Výnosové úroky od prepojených účtovných jednotiek (662A)	40		
2.	Ostatné výnosové úroky (662A)	41	1 4 9 6 5	1 8 4 8 0
XII.	Kurzové zisky (663)	42	6 1 7 7 2	1 3 7 2 0 2
XIII.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	43		4 1 1 9
XIV.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	44	2 9 0	1 2 2
**	<b>Náklady na finančnú činnosť spolu r. 46 + r. 47 + r. 48 + r. 49 + r. 52 + r. 53 + r. 54</b>	45	1 6 6 1 4 9	3 1 7 9 3 9
K.	Predané cenné papiere a podiely (561)	46		
L.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	47		
M.	Opravné položky k finančnému majetku (+/-) (565)	48		
N.	Nákladové úroky (r. 50 + r. 51)	49	1 9 0 9 7	5 5 6 6 8
N.1.	Nákladové úroky pre prepojené účtovné jednotky (562A)	50		
2.	Ostatné nákladové úroky (562A)	51	1 9 0 9 7	5 5 6 6 8
O.	Kurzové straty (563)	52	1 2 7 2 5 4	1 3 3 3 3 9
P.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	53		1 1 5 6 9 4
Q.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	54	1 9 7 9 8	1 3 2 3 8



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2
***	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti (+/-) (r. 29 - r. 45)	55	- 3 1 4 2 7	- 1 5 8 0 1 6
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 27 + r. 55)	56	8 9 2 0 2 3	4 5 4 4 6 5
R.	Daň z príjmov (r. 58 + r. 59)	57	2 0 5 5 6 9	1 0 3 5 4 9
R.1.	Daň z príjmov splatná (591, 595)	58	2 1 2 0 6 6	1 0 7 9 6 6
2.	Daň z príjmov odložená (+/-) (592)	59	- 6 4 9 7	- 4 4 1 7
S.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60		
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) (r. 56 - r. 57 - r. 60)	61	6 8 6 4 5 4	3 5 0 9 1 6

## Poznámky k 31.12.2025

Hodnoty prezentované v poznámkach sú uvádzané v celých eurách.

### Článok I – Všeobecné informácie

#### 1. Informácie o účtovnej jednotke:

##### 1a/ Názov a sídlo spoločnosti:

Obchodné meno: PAUL LANGE OSLANY, s.r.o.  
Sídlo: Mierová 854/37, 972 47 Oslany  
Dátum založenia: 14.01.1999  
Dátum vzniku: 19.02.1999

##### 1b/ Opis vykonávanej činnosti:

- maloobchod v rozsahu voľných živností
- veľkoobchod v rozsahu voľných živností

Stav zamestnancov k 31.12.2025: 37  
- z toho vedúcich zamestnancov: 4  
Stav zamestnancov k 31.12.2024: 36  
- z toho vedúcich zamestnancov: 2

Názov položky	Bežné účtovné obdobie- rok 2025	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie rok 2024
Priemerný evidenčný počet zamestnancov prepočítaný	34,6	40,2
Evidenčný počet zamestnancov vo fyzických osobách ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	36	36
počet vedúcich zamestnancov	4	2

##### 1c/ Dátum schválenia účtovnej závierky za bezprostredne predchádzajúce obdobie a právny dôvod na zostavenie ÚZ

Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky:

Účtovná jednotka je právnickou osobou a zostavuje riadnu účtovnú závierku k poslednému dňu účtovného obdobia.

Dátum schválenia účtovnej závierky za rok 2024 : 30.04.2025 na zasadnutí valného zhromaždenia.

#### 2. Údaje o skupine

Spoločnosť PAUL LANGE OSLANY ako materskej účtovnej jednotke dcérskej účtovnej jednotky Paul Lange Ukraine Ltd. so sídlom Ushinskogo 28 Kiev, Ukrajina nevznikla zákonná povinnosť zostaviť konsolidovanú účtovnú závierku.

#### Článok II – Informácie o prijatých postupoch

1. Spoločnosť zostavila účtovnú závierku za predpokladu nepretržitého pokračovania vo svojej činnosti. V súvislosti s vojnovým konfliktom na Ukrajine vedenie spoločnosti urobilo analýzu účinkov a následkov na spoločnosť a dospelo k názoru, že v súčasnosti nemajú nepriaznivé dopady na spoločnosť. Na Ukrajine patrí cyklistický tovar medzi strategické komodity. Na základe toho sa tento tovar aj počas vojnového konfliktu môže na UA dovážať a aj zaň platiť bankovým prevodom. Vedenie spoločnosti nepredpokladá významné ohrozenie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v blízkej budúcnosti, t. j. nasledujúcich 12 mesiacov od dátumu zostavenia účtovnej závierky.
2. Účtovné metódy a účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.
3. Jednotlivé zložky majetku účtovná jednotka oceňovala nasledovne:
  - dlhodobý hmotný a nehmotný majetok obstaraný kúpou oceňovala obstarávacou cenou
  - dlhodobý finančný majetok, ktorým sú podiely v prepojenej ÚJ - metódou vlastného imania
  - zásoby obstarané kúpou oceňovala obstarávacou cenou

- vedľajšie náklady obstarania zásob sledovala samostatne na analytických účtoch podľa jednotlivých druhov (prepravné, clo, ostatné) a mesačne podľa vopred zvoleného algoritmu rozpušťala do nákladov (smernica pre vedenie účtovníctva)
- menovitou hodnotou sú oceňované peňažné prostriedky a ceniny, taktiež záväzky a pohľadávky pri ich vzniku
- náklady budúcich období, príjmy budúcich období a výdavky budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím
- opravné položky sa tvoria na základe zásady opatrnosti, ak je opodstatnené predpokladať, že došlo k zníženiu hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve
- rezervy sa oceňujú v očakávanej výške záväzku.
- majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu EUR kurzom určeným v kurzovom listku Európskej centrálnej banky platným v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.
- majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene, okrem prijatých a poskytnutých preddavkov, sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, prepočítavajú na menu EUR kurzom na výsledok určeným v kurzovom listku Európskej centrálnej banky platným ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka a účtujú sa s vplyvom hospodárenia
- prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka na menu euro neprepočítavajú
- deriváty sa oceňujú reálnou hodnotou. Zmeny reálnych hodnôt zabezpečovacích derivátov sa účtujú bez vplyvu na výsledok hospodárenia priamo do vlastného imania
- daň z príjmov splatná bola vyčíslená v súlade so Zákonom o dani z príjmu
- odložená daň sa vzťahuje na dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou.
- aktivácia výroby elektriny z fotovoltiky je oceňovaná výškou vlastných nákladov

#### 4. Tvorba odpisového plánu pre dlhodobý majetok

Účtovná jednotka stanovila interným predpisom pravidlá pre účtovanie dlhodobého majetku.

Nehmotný majetok, ktorého ocenenie sa rovná sume 2.400,-EUR, alebo nižšie sa účtuje priamo do nákladov, na ľarchu účtu 518.0007 - Ostatné služby-drobný nehmotný majetok.

Hmotný majetok, ktorého ocenenie je od 165,97 do 1.700,-EUR účtuje účtovná jednotka v zmysle platnej smernice pre vedenie účtovníctva priamo do nákladov na účet 501.0600 okrem HIM /napr. regály, stojany/ o ktorom účtujeme ako o DHIM z dôvodu, že tento majetok je vypožičaný odberateľom. Ide o poskytnutý majetok na základe zmlúv o výpožičke na podporu predaja odberateľom.

Majetok, ktorého ocenenie je 165,97 a nižšie sa účtuje priamo do nákladov na účet 501.0400 bez ďalšieho sledovania v operatívnej evidencii.

Účtovná jednotka zostavila pre bežné účtovné obdobie odpisový plán, ktorý obsahuje pre dlhodobý majetok dobu odpisovania, sadzby odpisov a odpisové metódy. Dlhodobý hmotný majetok odpisuje účtovná jednotka rovnomernou metódou

Dlhodobý hmotný majetok	Doba odpisovania	Sadzba odpisov	Metóda odpisovania
samostatné hnuteľné veci	12 rokov	1/12	rovnomerná
dopravné prostriedky	4 roky	1/4	rovnomerná
samostatné hnuteľné veci	4 roky	1/4	rovnomerná
samostatné hnuteľné veci	6 rokov	1/6	rovnomerná
Drobný HIM do 1700 EUR zapožičaný	3 roky	1/3	rovnomerná
Drobný HIM do 1700 EUR zapožičaný	4 roky	1/4	rovnomerná

Dlhodobý nehmotný majetok	Doba odpisovania	Sadzba odpisov	Metóda odpisovania
softvér	4 roky	1/4	rovnomerná
softvér	6 rokov	1/6	rovnomerná

#### 5. Poskytnuté dotácie

V roku 2025 neboli spoločnosti poskytnuté žiadne dotácie.

## Článok III – Informácie, ktoré vysvetľujú a doplňujú položky súvahy

## A/ Informácie k položkám aktív súvahy

## 1.a/ Dlhodobý nehmotný majetok - rok 2025

V roku 2025 spoločnosť technicky zhodnotila softvér v celkovej výške 4 605,-EUR, v tom: - upgrade ESHOP BIKEPODIUM 4 605,-EUR

Dlhodobý nehmotný majetok a	Bežné účtovné obdobie - rok 2025							
	Aktivované náklady na vývoj b	Softvér c	Oceniteľné práva d	Goodwill e	Ostatný DNM f	Obstarávaný DNM g	Poskytnuté preddavky na DNM h	Spolu i
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku účtovného obdobia		130 740,-	5 143,-					135 883,-
Prírastky		4 605,-	0					4 605,-
Úbytky		0	0					0
Presuny		0	0					0
Stav na konci účtovného obdobia		135 345,-	5 143,-					140 488,-
Oprávk								
Stav na začiatku účtovného obdobia		95 149,-	1 825,-					96 974,-
Prírastky		14 257,-	514,-					14 771,-
Úbytky		0	0					0
Stav na konci účtovného obdobia		109 406,-	2 339,-					111 745,-
Opravné položky								
Stav na začiatku účtovného obdobia		0						0
Prírastky		0						0
Úbytky		0						0
Stav na konci účtovného obdobia		0						0
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku účtovného obdobia		35 591,-	3 318,-					38 909,-
Stav na konci účtovného obdobia		25 939,-	2 804,-					28 743,-

## 1.b/ Dlhodobý nehmotný majetok - rok 2024

Dlhodobý nehmotný majetok a	Bežné účtovné obdobie - rok 2024							Spolu i
	Aktivované náklady na vývoj b	Softvér c	Oceniteľné práva d	Goodwill e	Ostatný DNM f	Obstarávaný DNM g	Poskytnuté preddavky na DNM h	
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku účtovného obdobia		121 433,-	5 143,-					126 576,-
Prírastky		9 307,-	0					9 307,-
Úbytky		0	0					0
Presuny		0	0					0
Stav na konci účtovného obdobia		130 740,-	5 143,-					135 883,-
Oprávky								
Stav na začiatku účtovného obdobia		80 637,-	1 311,-					81 948,-
Prírastky		14 512,-	514,-					15 026,-
Úbytky		0	0					0
Stav na konci účtovného obdobia		95 149,-	1 825,-					96 974,-
Stav na začiatku účtovného obdobia		0						0
Prírastky		0						0
Úbytky		0						0
Stav na konci účtovného obdobia		0						0
Stav na začiatku účtovného obdobia		40 796,-	3 832,-					44 628,-
Stav na konci účtovného obdobia		35 591,-	3 318,-					38 909,-

## 2.a/ Dlhodobý hmotný majetok - rok 2025

Účtovná jednotka v roku 2025 zaradila do používania dlhodobý hmotný majetok v obstarávacej hodnote 175 262,97 EUR, v tom:

- FORTIGATE FG 90 zariadenie na ochranu dát (antivírus) 2 483,- EUR
- osobné motorové vozidlo Porsche Cayenne 92 063,82 EUR
- pneumatiky k MV Porsche Cayenne 4 981,00 EUR
- nákladné motor. vozidlo VW Transporter 32 520,33 EUR
- osobné motor. vozidlo VW Multivan 41 393,42 EUR
- DHIM zmluvy o SSC – zapožičaný majetok v hodnote 1 821,40 EUR

Z evidencie bol vyradený majetok v celkovej hodnote vo výške 81 112,64 EUR, v tom:

- skladový kontajner 3 347,75 EUR
- skladový kontajner 3 270,97 EUR
- osobné motor. vozidlo Porsche Macan 40 222,00 EUR
- nákladné motor. vozidlo VW Transporter 34 271,92 EUR

Dlhodobý hmotný majetok	Bežné účtovné obdobie - rok 2025								
	Pozemky	Stavby	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskytnuté preddavky na DHM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia		111 296,-	805 915,-						917 211,-
Prírastky			175 263,-						175 263,-
Úbytky			81 113,-						81 113,-
Presuny									
Stav na konci účtovného obdobia		111 296,-	900 065,-						1 011 361,-
Oprávkový									
Stav na začiatku účtovného obdobia		21 234,-	441 257,-						462 491,-
Prírastky		6 162,-	115 863,-						122 025,-
Úbytky			81 113,-						81 113,-
Stav na konci účtovného obdobia		27 396,-	476 007,-						503 403,-
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia									
Prírastky									
Úbytky									
Stav na konci účtovného obdobia									
Zostatková hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia		90 062,-	364 658,-						454 720,-
Stav na konci účtovného obdobia		83 900,-	424 058,-						507 958,-

Poistenie majetku je rozpísané v bode 5.

## 2.b/ Dlhodobý hmotný majetok - rok 2024

Dlhodobý hmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie - rok 2024								
	Pozemky	Stavby	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskytnuté preddavky na DHM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia		111 296,-	793 418,-					4 005,-	908 719,-
Prírastky			12 497,-						12 497,-
Úbytky									
Presuny								-4 005,-	-4 005,-
Stav na konci účtovného obdobia		111 296,-	805 915,-						917 211,-
Oprávky									
Stav na začiatku účtovného obdobia		14 143,-	331 022,-						345 165,-
Prírastky		7 091,-	110 235,-						117 326,-
Úbytky									
Stav na konci účtovného obdobia		21 234,-	441 257,-						462 491,-
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia									
Prírastky									
Úbytky									
Stav na konci účtovného obdobia									
Zostatková hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia		97 153,-	462 396,-					4 005,-	563 554,-
Stav na konci účtovného obdobia		90 062,-	364 658,-						454 720,-

## 3. Dlhodobý finančný majetok

Spoločnosť PAUL LANGE OSLANY, s.r.o. je materskou účtovnou jednotkou spoločnosti Paul Lange Ukraine Ltd.. Výška podielu firmy PAUL LANGE OSLANY, s.r.o. na základnom imaní firmy Paul Lange Ukraine Ltd. je vo výške 65%. Výška podielu firmy PAUL LANGE OSLANY, s.r.o. bola k 31.12.2025 prepočítaná metódou vlastného imania.

Výška vlastného imania dcérskej obchodnej spoločnosti Paul Lange Ukraine Ltd. Kiev, je podľa finančnej správy k 31.12.2025 vo výške 33 188 100 UAH. K 31.12.2025 bolo vlastné imanie prepočítané na EUR kurzom NBS: 48,894 UAH. Taktiež výsledok hospodárenia za rok 2025 vo výške 4 609 800 UAH je prepočítaný týmto kurzom..

3.a/

Dlhodobý finančný majetok	Bežné účtovné obdobie - rok 2025								
	Podielové CP a podiely v DÚJ	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom	Ostatné dlhodobé CP a podiely	Pôžičky ÚJ v kons. celku	Ostatný DFM	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok	Obstarávaný DFM	Poskyt-nuté preddav-ky na DFM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	494 191,-								494 191,-
Prírastky									
Úbytky	52 986,-								52 986,-
Presuny									
Stav na konci účtovného obdobia	441 205,-								441 205,-
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia									
Prírastky									
Úbytky									
Stav na konci účtovného obdobia									
Účtovná hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	494 191,-								494 191,-
Stav na konci účtovného obdobia	441 205,-								441 205,-

3.b/

Dlhodobý finančný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie - rok 2024								
	Podielové CP a podiely v DÚJ	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom	Ostatné dlhodobé CP a podiely	Pôžičky ÚJ v kons. celku	Ostatný DFM	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok	Obstarávaný DFM	Poskytnuté preddavky na DFM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	466 942,-								466 942,-
Prírastky	27 249,-								27 249,-
Úbytky									
Presuny									
Stav na konci účtovného obdobia	494 191,-								494 191,-
Stav na začiatku účtovného obdobia									
Prírastky									
Úbytky									
Stav na konci účtovného obdobia									
Stav na začiatku účtovného obdobia	466 942,-								466 942,-
Stav na konci účtovného obdobia	494 191,-								494 191,-

## 3.c/ Štruktúra dlhodobého finančného majetku

Obchodné meno a sídlo spoločnosti, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Bežné účtovné obdobie - rok 2025				
	Podiel ÚJ na ZI v %	Podiel ÚJ na hlasovacích právach v %	Hodnota vlastného imania ÚJ, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Výsledok hospodárenia ÚJ, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Účtovná hodnota DFM
a	b	c	d	e	f
<b>Dcérske účtovné jednotky</b>					
Paul Lange Ukraine Ltd. Ushinskogo 28 031 51 Kiev Ukrajina	65 %	65 %	678 777,-	94 282,-	441 205,-
<b>Účtovné jednotky s podstatným vplyvom</b>					
<b>Ostatné realizovateľné CP a podiely</b>					
<b>Obstarávaný DFM na účely vykonania vplyvu v inej ÚJ</b>					
<b>Dlhodobý finančný majetok spolu</b>	x	x	x	x	441 205,-

Obchodné meno a sídlo spoločnosti, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie - rok 2024				
	Podiel ÚJ na ZI v %	Podiel ÚJ na hlasovacích právach v %	Hodnota vlastného imania ÚJ, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Výsledok hospodárenia ÚJ, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Účtovná hodnota DFM
a	b	c	d	e	f
<b>Dcérske účtovné jednotky</b>					
Paul Lange Ukraine Ltd. Ushinskogo 28 031 51 Kiev Ukrajina	65 %	65 %	760 294,-	108 788,-	494 191,-
<b>Účtovné jednotky s podstatným vplyvom</b>					
<b>Ostatné realizovateľné CP a podiely</b>					
<b>Obstarávaný DFM na účely vykonania vplyvu v inej ÚJ</b>					
Dlhodobý finančný majetok spolu	x	x	x	x	494 191,-

## 4. Zásoby

	Stav zásob na začiatku bežného účtovného obdobia v celých EUR	Stav zásob na konci bežného účtovného obdobia v celých EUR
<b>Celkom:</b>	<b>5 017 632,-</b>	<b>4 171 478,-</b>
- materiál	2 374,-	10 582,-
- lovar	5 006 146,-	4 142 052,-
- poskytnuté preddavky na zásoby	9 112,-	18 844,-

V priebehu bežného účtovného obdobia účtovná jednotka obstarávala zásoby, prevažne tovar, kúpou.

Na základe analýzy čistej realizovateľnej hodnoty zásob a dokladovej inventarizácie skladových zásob bolo zistené, že realizovateľná hodnota zásob je nižšia ako ich obstarávacie cena. Na základe tejto skutočnosti bola zúčtovaná opravná položka k zásobám vo výške 37 690,95 EUR.

Spoločnosť v roku 2024 účtovala opravnú položku k poskytnutému preddavku na zásoby /Impregio S.r.l. Taliansko/ vo výške 6 228,08 EUR. Na vymáhanie pohľadávky bol vydaný Európsky platobný rozkaz, ktorý v roku 2025 nebol zrealizovaný.

Názov položky	Stav na začiatku účtovného obdobia	Tvorba	Zúčtovanie	Stav na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e
<b>Opravné položky k zásobám:</b>	<b>21 335,-</b>	<b>22 584,-</b>	-	<b>43 919,-</b>
z toho – na tovar	15 107,-	22 584,-	-	37 691,-
-preddavky na zásoby	6 228,-	-	-	6 228,-

**5. Poistenie majetku**

Účtovná jednotka má hruetelné veci dlhodobého hmotného majetku a zásoby poistené v poisťovni Allianz Slovenská poisťovňa, a.s..  
Preprava zásielok je poistená v Generali Poisťovni.

Vybrané druhy poistenia:

Druh poistenia	Celková poistná suma v celých EUR	Ročné poistné v celých EUR
Poistenie prepravy zásielok Poistná zmluva č. 2407523687 (od 01.05.2021) Dodatok č. 1 platný od 26.04.2024	Predpoklad ročná poistná suma 8 500 000,-	8 721,-
Poistenie majetku, prerušenia prevádzky a strojov Poistná zmluva č. 411029338 (od 21.10.2022) Dodatok č. 10 platný od 03.12.2025	9 456 620,-	16 385,-
Poistenie zodpovednosti za škodu Poistná zmluva č. 411029343 (od 21.10.2022) Dodatok č. 2 platný od 21.10.2025	7 000 000,-	9 270,-
Poistenie vozidiel - flotilové poistenie - balík MAX Poistná zmluva č. 8880216084 (od 19.10.2023)	PZP	609,-
Porsche Cayenne od 05.06.2025	150 940,-	2 743,-
VW Transporter od 04.12.2025	150 000,-	151,-
VW Multivan od 12.12.2025	150 000,-	103,-
Poistenie vozidiel-COMFORT VW Transporter Poistná zmluva č. 8020315955	45 997,-	2 227,-
Poistenie vozidiel-COMFORT Porsche Macan Poistná zmluva č. 8020235798 zánik k 12.06.25	150 000,-	1 225,-

**6. Pohľadávky**

Veková štruktúra pohľadávok k 31.12.2025:

Názov položky a	V lehote splatnosti b	Po lehote splatnosti c	Pohľadávky spolu d
<b>Dlhodobé pohľadávky súčet:</b>	<b>18 907,-</b>	<b>0</b>	<b>18 907,-</b>
Pohľ. z obch. styku voči prepoj. účt. jednotkám			
Ostatné pohľadávky z obchodného styku			
Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám			
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu			
Iné pohľadávky			
Odložená daňová pohľadávka	18 907,-	0	18 907,-
<b>Krátkodobé pohľadávky</b>			
Ostatné pohľadávky z obchodného styku	271 381,-	177 639,-	449 020,-
Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám	17 271,-	156 517,-	173 788,-
Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	0	0	0
Iné pohľadávky	25 189,-	0	25 189,-
Pohľadávky z derivátových operácií	0	0	0
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>313 841,-</b>	<b>334 156,-</b>	<b>647 997,-</b>

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti a	Bežné účtovné obdobie - rok 2025 b	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie - rok 2024 c
Pohľadávky po lehote splatnosti	334 156,-	56 486,-
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	313 841,-	559 643,-
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>647 997,-</b>	<b>616 129,-</b>
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov		
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov		
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>	<b>*</b>	

Súčasťou tabuľky nie je odložená daňová pohľadávka /účet 481/. Informácie o odloženej dani sú uvedené v časti B /Informácie k položkám pasív súvahy / bod 4. Výpočet odloženého daňového záväzku. Firma využíva služby spoločnosti VÚB a. s. - postúpenie pohľadávok v súlade s VOPF.

K 31.12.2025 nevykazujeme voči VÚB a. s. neprefinancované pohľadávky z postúpenia.

Účtovná jednotka tvorila v roku 2025 opravné položky k rizikovým pohľadávkam po lehote splatnosti vo výške 15 584,- EUR.

Názov položky a	Stav na začiatku účtovného obdobia b	Tvorba c	Zúčtovanie d	Stav na konci účtovného obdobia e
Opravné položky k pohľadávkam	14 158,-	15 584,-	-	29 742,-

#### 7. Krátkodobý finančný majetok

Ako finančné účty sú vykázané peniaze v pokladnici a účty v bankách.

So všetkými účtami v banke môže spoločnosť voľne disponovať. Na účtoch v mene EUR sme mali s VÚB a.s uzatvorené zmluvy o povolenom limite prečerpania: vo výške -1 800 tis. s platnosťou od 25.08.2023-07.02.2024 a vo výške - 800 tis. s platnosťou od 08.02.2024-01.04.2024.

Zabezpečenie týchto účtov bolo realizované formou notárskej zápisnice , záložným právom na tovarové zásoby a zárukou bánk a inštitúcií.

V roku 2025 spoločnosť nemala uzatvorené žiadne zmluvy o čerpaní fin.prostriedkov.

Názov položky	Bežné účtovné obdobie-rok 2025	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie - rok 2024
Pokladnica, ceniny	12 704,-	17 874,-
Bežné účty v banke alebo v pobočke zahraničnej banky	1 274 998,-	1 779 618,-
Vkladové účty v banke alebo v pobočke zahr. banky termínované	0	0
Peniaze na ceste	0	0
<b>Spolu</b>	<b>1 287 702,-</b>	<b>1 797 492,-</b>

Iný krátkodobý finančný majetok účtovná jednotka neeviduje.

#### 8. Významné položky časového rozlíšenia v celých EUR.

Opis položky časového rozlíšenia	Bežné účtovné obdobie - rok 2025	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie - rok 2024
<b>Náklady budúcich období dlhodobé:</b>	<b>16,-</b>	<b>16,-</b>
<b>Náklady budúcich období krátkodobé-celkom:</b>	<b>22 075,-</b>	<b>15 793,-</b>
z toho: - komplexné poistenie podnikateľov + poistenie zásob	8 027,-	8 407,-
- zmluva o záruke za colný dlh	825,-	825,-
- poistenie vozidiel	7 398,-	1 404,-
- poistenie prepravy zásielok	3 018,-	3 018,-
- letenky	896,-	282,-
- náklady na reklamu	0	456,-
- ostatné /cest.poistenie, software, popl.za ochr.známky, licencie predplatné domény, diaľ.známky/	1 911,-	1 401,-
<b>Príjmy budúcich období dlhodobé, z toho:</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Príjmy budúcich období krátkodobé-celkom:</b>	<b>2 846,-</b>	<b>0</b>
z toho: výnos z predaja havar. motor. vozidla	2 846,-	0

## B. Informácie k položkám pasív súvahy

	Rok 2025	Rok .2024
<b>1. Vlastné imanie:</b>		
a) Vlastné imanie za bežné účtovné obdobie		
- Základné imanie celkom	13 278,- EUR	13 278,- EUR
- Základné imanie splatené	13 278,- EUR	13 278,- EUR
- Vlastné imanie	1 073 054,- EUR	810 837,- EUR
- Podiel základného imania na celkovej hodnote vlastného imania v %:	1,24 %	1,64 %

b) Účtovný zisk za rok 2024 vo výške 350 915,91 EUR bol v zmysle rozhodnutia valného zhromaždenia preúčtovaný na účty 3640001 a 3640002 - Záväzky voči spoločníkom z titulu rozdelenia zisku .

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Účtovný zisk	350 916,-
<b>Rozdelenie účtovného zisku</b>	<b>Bežné účtovné obdobie</b>
Pridel do zákonného rezervného fondu	
Pridel do štatutárnych a ostatných fondov	
Pridel do sociálneho fondu	
Pridel na zvýšenie základného imania	
Úhrada straty minulých období	
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	350 916,-
<b>Spolu</b>	<b>350 916,-</b>

c/ V bežnom účtovnom období spoločnosť vykázala zisk po zdanení vo výške 686 454,- EUR.

## 2. Rezervy

Údaje o rezervách podľa jednotlivých druhov v celých EUR

Názov položky	Bežné účtovné obdobie - rok 2025				
	Stav na začiatku účtovného obdobia	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Krátkodobé rezervy-celkom:</b>	<b>37 853,-</b>	<b>51 236,-</b>	<b>37 853,-</b>		<b>51 236,-</b>
z toho:- na audit	4 500,-	4 500,-	4 500,-		4 500,-
- na nevyčerpané dovolenky a odvody	33 353,-	46 736,-	33 353,-		46 736,-

Predpokladaný rok použitia rezerv je rok 2026.

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie - rok 2024				
	Stav na začiatku účtovného obdobia	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy-celkom:	49 036,-	37 853,-	49 036,-		37 853,-
z toho: - na audit	4 500,-	4 500,-	4 500,-		4 500,-
- na nevyčerpané dovolenky a odvody	44 536,-	33 353,-	44 536,-		33 353,-

**3. Závazky**

- a) Závazky firmy predstavujú hodnotu 6 055 873,-EUR, z toho:
- krátkodobé rezervy: 51 236,-EUR
  - dlhodobé záväzky: 1 841 741,-EUR
  - krátkodobé záväzky: 4 160 766,-EUR, z toho z obchodného styku: 927 390,-EUR
  - krátkodobý bankový úver /firemné kreditné platobné karty/: 2 130,-EUR

**Štruktúra záväzkov podľa zostatkovej doby splatnosti:**

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Dlhodobé záväzky spolu	1 841 741,-	1 841 769,-
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	0	0
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	1 841 741,-	1 841 769,-
Krátkodobé záväzky spolu	4 160 766,-	5 750 295,-
Záväzky v lehote splatnosti	4 160 007,-	5 749 567,-
Záväzky po lehote splatnosti	759,-	728,-

**4. Výpočet odloženého daňového záväzku a odloženej daňovej pohľadávky**

Odložený daňový záväzok v roku 2025 spoločnosť vykazuje vo výške 490,87 EUR, v roku 2024 bol vo výške 387,96 EUR. Odložený daňový záväzok vznikol z dôvodu vyššej účtovnej hodnoty dlhodobého majetku než je jeho daňová základňa vo výške 490,87 EUR.

Boli prepočítané forwardové obchody v zahraničnej mene k 31.12.2025, ktoré boli uzatvorené v roku 2025, ale zrealizované budú v roku 2026. Z uvedeného prepočtu vznikla strata, ktorá bola zaúčtovaná do vlastného imania.

Z tohto dôvodu spoločnosť účtovala aj o odloženej daňovej pohľadávke vo výške 6 421,44 EUR.

Ďalej spoločnosť účtovala o odloženej daňovej pohľadávke z titulu tvorby nedaňovej rezervy na audit, nedaňovej opravnej položky k zásobám a tiež z titulu neuhradených vybraných služieb /audit, prenájom, právne služby, licencie, poradenské-reklamné a marketingové služby / zvýšenie vo výške 6 599,98 EUR.

Spoločnosť neúčtovala o odloženej dani súvisiacej s podielmi v dcérskej účtovnej jednotke, nakoľko sú splnené podmienky podľa Postupov účtovania §10 ods.19. V účtovnej závierke je odložená daň vykázaná kumulovane v aktívach súvahy.

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou, z toho:</b>	-35 646,-	-13 490,-
odpočítateľné	-37 691,-	-15 107,-
zdaniteľné	2 045,-	1 617,-
<b>Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou, z toho:</b>	-43 134,-	-11 463,-
odpočítateľné	-43 134,-	-11 463,-
zdaniteľné		
<b>Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti</b>		
<b>Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty</b>		
<b>Sadzba dane z príjmov ( v % )</b>	24 %	24%
<b>Odložená daňová pohľadávka</b>	19 398,-	6 377,-
<b>Uplatnená daňová pohľadávka</b>	19 398,-	6 377,-
Zaúčtovaná ako zníženie nákladov	-6 600,-	4 407,-
Zaúčtovaná do vlastného imania	-6 421,-	-13 799,-
<b>Odložený daňový záväzok</b>	491,-	388,-
<b>Zmena odloženého daňového záväzku</b>	+103,-	-10,-
Zaúčtovaná ako náklad	+103,-	-10,-
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0

## 5. Závazky zo sociálneho fondu

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Začiatkový stav sociálneho fondu</b>	<b>2 094,-</b>	<b>2 152,-</b>
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	4 008,-	3 792,-
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	0	0
Ostatná tvorba sociálneho fondu	0	0
<b>Tvorba sociálneho fondu spolu</b>	<b>4 008,-</b>	<b>3 792,-</b>
<b>čerpanie sociálneho fondu</b>	<b>3 465,-</b>	<b>3 850,-</b>
<b>Konečný zostatok sociálneho fondu</b>	<b>2 637,-</b>	<b>2 094,-</b>

## 6. Pôžičky

Názov položky	Mena	Úrok p. a. v %	Dátum splatnosti	Suma istiny v príslušnej mene za bežné účtovné obdobie	Suma istiny v eurách za bežné účtovné obdobie	Suma istiny v príslušnej mene za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	d	e		f
<b>Dlhodobé pôžičky</b>						
Pôžička od spoločníka	EUR	bezúročná	po písomnom vyžiadaní	1.011.345,-	1.011.345,-	1.011.345,-
Pôžička od spoločníka	EUR	bezúročná	po písomnom vyžiadaní	827.758,-	827.758,-	827.758,-
<b>Krátkodobé pôžičky</b>						
<b>Krátkodobé finančné výpomoci</b>						

## 7. Bankové úvery

Spoločnosť disponuje firemnou kreditnou platobnou kartou VÚB s celkovým úverovým limitom 2 500,-EUR, jednou platobnou kartou s limitom 2 000,-EUR a tromi platobnými kartami s limitom 1 000,-EUR.

Čerpanie ku dňu 31.12.2025 je vo výške -2 129,83 EUR.

Povolený limit prečerpania	Úroková sadzba	Platnosť	Vyúčt. debetné úroky	Zabezpečenie

K 31.12.2025 nemá spoločnosť s bankou uzatvorené žiadne úverové zmluvy.

Depozitné operácie ku dňu 31.12.2025	Úroková sadzba	Dátum splatnosti
1 151 882,96 EUR	1,035 %	02.01.2026

## 8. Časové rozlíšenie

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Výdavky budúcich období dlhodobé, z toho:	0	0
Výdavky budúcich období krátkodobé-celkom:	0	0
Výnosy budúcich období dlhodobé, z toho:	0	0
Výnosy budúcich období krátkodobé, z toho:	0	0

## 9. Deriváty

Účtovná jednotka má uzatvorený menový forward na nákup meny JPY dohodnutým kurzom meny s VÚB, a.s. s dátumom realizácie v priebehu roku 2026. Ku koncu roka účtovná jednotka precenila forwardy na reálnu hodnotu kurzom vyhláseným ECB platným v deň, ku ktorému sa zostavila účtovná závierka. Táto zmena sa účtuje bez vplyvu na výsledok hospodárenia.

Názov položky a	Účtovná hodnota		Dohodnutá cena podkladového nástroja d
	pohľadávky b	záväzku c	
Deriváty určené na obchodovanie, z toho:		26 755,99	
Zabezpečovacie deriváty:			
Menový forward JPY (50 000 000,-JPY)		14 271,36	Kurz: 174,90 JPY/EUR
Menový forward JPY (50 000 000,-JPY)		12 484,63	Kurz: 176,00 JPY/EUR

Názov položky a	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
	Zmena reálnej hodnoty (+/-) s vplyvom na		Zmena reálnej hodnoty (+/-) s vplyvom na	
	výsledok hospodárenia b	vlastné imanie c	výsledok hospodárenia d	vlastné imanie e
Deriváty určené na obchodovanie, z toho:	-	-	-	-
Zabezpečovacie deriváty, z toho:	-	-26 755,99	-	-
menový forward USD	-	0	-	-
menový forward JPY	-	-26 755,99	-	-

Zabezpečovaná položka a	Reálna hodnota	
	Bežné účtovné obdobie b	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie c
Majetok vykázaný v súvahe	-	-
Závazok vykázaný v súvahe	-	-
Zmluvy, ktoré sa neúčtujú na súvahových účtoch	-	-
Očakávané budúce obchody dosiaľ zmluvne nezabezpečené	569 968,55	-
Spolu	569 968,55	-

## 10. Odložená daň

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	-	-
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplývajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	-	-10,-
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala	-	-
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	-	-
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	-	-
Suma odloženej dane z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov	-6 421,-	-13 799,-

V nasledovnej tabuľke prezentujeme vzťah medzi sumou splatnej dane z príjmov a sumou odloženej dane z príjmov a medzi výsledkom hospodárenia pred zdanením, a to číselné porovnanie sumy splatnej dane z príjmov a sumy odloženej dane z príjmov a výsledku hospodárenia pred zdanením vynásobeným príslušnou sadzbou dane z príjmov.

Názov položky	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
a	b	c	d	e	f	g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	892 023,-		x	454 465,-		x
teoretická daň	x	214 085,-	24	x	95 438,-	21
Daňovo neuznané náklady	72 573,-	17 418,-	1,95	70 805,-	14 869,-	3,27
Výnosy nepodliehajúce dani	-92 833,-	-22 280,-	2,50	-27 872,-	-5 853,-	1,29
Vplyv nevyk. odlož. daň. pohľadávky			-			-
Umorenie daňovej straty			-			-
Zmena sadzby dane			-			-
Iné			-			-
Spolu	871 763,-	209 223,-	23,45	497 398,-	104 454,-	22,98
Splatná daň z príjmov	X	212 066,-	23,77	x	107 966,-	23,76
Odložená daň z príjmov	X	-6 497,-	0,73	x	-4 417,-	0,97
Celková daň z príjmov	x	205 569,-	23,05	x	103 549,-	22,78

Splatná daň zahŕňa aj daň z úrokov vybranú zrážkou, vo výške 2 843,32 EUR.

Od 01.01.2025 sa zmenila sadzba dane z príjmov pri zdaniteľných príjmoch vyšších ako 5 mil. EUR na 24 %.

**Článok IV – Informácie, ktoré vysvetľujú a dopĺňajú položky výkazu ziskov a strát****1. Informácie o výnosoch:**

Firma obchoduje s cyklistickým tovarom (cyklistické komponenty, náhradné diely na bicykle a doplnkový cyklistický tovar).

Hlavnú zložku výnosov tvoria tržby za predaj tovaru vo výške 14 245 722,- EUR.

**1a/ Informácie o tržbách:**

Oblasť odbytu	TOVAR-komponenty na bicykle		SLUŽBY-preprava, reklama, skladné	
	Bežné účtovné obdobie-rok 2025	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie-rok 2024	Bežné účtovné obdobie-rok 2025	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie-rok 2024
a	b	c	d	e
SR	12 090 676,-	12 037 299,-	29 954,-	22 151,-
EÚ	1 294 020,-	804 822,-	14 957,-	8 256,-
tretie krajiny	861 026,-	901 467,-	0	0
<b>Spolu</b>	<b>14 245 722,-</b>	<b>13 743 588,-</b>	<b>44 911,-</b>	<b>30 407,-</b>

**1b/ Informácie o ostatných výnosoch z hospodárskej činnosti:**

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Významné položky pri aktivácii nákladov, z toho:</b>	<b>20 862,-</b>	<b>20 862,-</b>
Aktivácia výroby elektriny z fotovoltiky	20 862,-	20 862,-
<b>Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej, z toho</b>	<b>8 088 877,-</b>	<b>9 067 462,-</b>
- zmluvné pokuty, penále a úroky z omeškania, kompenzačné platby	0	11,-
- postúpené pohľadávky - factoring	8 025 952,-	9 037 015,-
- cenové rozdiely, vzorky, reklamácie	20 441,-	20 433,-
- refakturácia recyklačných poplatkov	5 933,-	2 944,-
- náhrady z poisťovne, UPS	32 583,-	3 816,-
- dotácie na elektrickú energiu	0	1 982,-
- ostatné výnosy z hospodárskej činnosti	3 968,-	1 261,-
<b>Finančné výnosy, z toho:</b>	<b>134 722,-</b>	<b>159 923,-</b>
<i>Kurzové zisky, z toho:</i>	<i>61 772,-</i>	<i>137 202,-</i>
kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	471,-	6 925,-
<i>Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:</i>	<i>72 950,-</i>	<i>22 721,-</i>
- výnosy z precenenia derivátových operácií	0	4 119,-
- výnosové úroky	14 965,-	18 480,-
- výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej spoločnosti	57 695,-	0
- ostatné výnosy z finančnej činnosti /bankové bonusy/	290,-	122,-

## 2. Informácie o čistom obrate:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Tržby za vlastné výrobky	-	-
Tržby z predaja služieb	44 911,-	30 407,-
Tržby za tovar	14 245 722,-	13 743 588,-
Výnosy zo zákazky	-	-
Výnosy z nehnuteľností na predaj	-	-
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	-	-
<b>Čistý obrat celkom</b>	<b>14 290 633,-</b>	<b>13 773 995,-</b>

## 3. a/ Informácie o nákladoch

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Náklady za poskytnuté služby, z toho:</b>	<b>674 533,-</b>	<b>698 972,-</b>
Náklady voči auditorovi, auditorskej spoločnosti, z toho:	<b>6 700,-</b>	<b>6 700,-</b>
náklady za overenie individuálnej účtovnej závierky	6 700,-	6 700,-
iné uisťovacie, auditorské služby	-	-
súvisiace auditorské služby	-	-
daňové poradenstvo	-	-
ostatné neauditorské služby	-	-
<b>Ostatné významné položky nákladov za poskytnuté služby, z toho:</b>	<b>667 833,-</b>	<b>692 272,-</b>
- opravy a údržba	7 972,-	8 529,-
- náklady na služobné cesty	6 037,-	6 286,-
- náklady na telefóny	6 502,-	5 931,-
- prepravné	98 028,-	100 853,-
- provízie	18 870,-	20 700,-
- nájom nehnuteľností	323 006,-	314 208,-
- factoringové poplatky	16 908,-	26 978,-
- colnodeklaračné služby	2 170,-	1 542,-
- reprezentačné	10 343,-	8 778,-
- internet, domény	32 716,-	16 865,-
- poštovné	264,-	188,-
- právne služby	8 570,-	7 200,-
- reklama	61 933,-	79 403,-
- nájom áut	17 530,-	13 430,-
- letenky	1 651,-	2 289,-
- certifikáty	825,-	944,-
- programátorské práce	10 778,-	17 041,-
- prenájom /výstavy a prezentácie/	4 990,-	2 140,-
- drobný nehmotný investičný majetok	2 337,-	3 236,-
- parkovné	300,-	796,-
- licencie	6 226,-	5 599,-
-náklady BIKEPODIUM	7 985,-	27 371,-
- ostatné /dialn. známky, STK, BOZP, GDPR, kom. odpad, daň. neuznané a pod/	21 892,-	21 965,-
<b>Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:</b>	<b>8 075 184,-</b>	<b>9 101 721,-</b>
- postúpené pohľadávky-factoring	8 025 952,-	9 037 015,-
- dary	3 562,-	10 169,-
- manká a škody	4 192,-	4 259,-
- poisťné	41 479,-	42 128,-
- ostatné /pokuty a penále, odpis pohľadávok/	-	8 150,-
<b>Finančné náklady, z toho:</b>	<b>166 149,-</b>	<b>317 938,-</b>
<b>Kurzové straty, z toho:</b>	<b>127 254,-</b>	<b>133 339,-</b>
kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	67 171,-	52 136,-
<b>Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:</b>	<b>38 895,-</b>	<b>184 599,-</b>
- nákladové úroky	19 097,-	55 668,-
- náklady na derivátové operácie	-	115 694,-
- bankové poplatky	19 798,-	13 237,-

**3 b/ Osobné náklady**

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Osobné náklady celkom:	1 076 496,-	1 023 141,-
Z toho: - mzdové náklady	764 040,-	723 380,-
- náklady na sociálne poistenie	270 532,-	258 286,-
- sociálne náklady	41 924,-	41 475,-

**Článok V – Informácie o iných aktívach a iných pasívach****1. Podmienené záväzky**

Vzhľadom na to, že mnohé oblasti slovenského daňového práva doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvalifikovať a zanikne až potom, keď budú k dispozícii právne precedensy, prípadne oficiálne interpretácie príslušných orgánov. Vedenie spoločnosti si nie je vedomé žiadnych okolností, v dôsledku ktorých by jej vznikol významný náklad.

**2. Podsúvahové účty**

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Prenajatý majetok-DHIM	45 625,-	45 625,-
Majetok v nájme (operatívny prenájom)	323 006,-	314 208,-
Banková záruka za colný dlh	320 000,-	320 000,-
Pohľadávky z derivátov	-	-
Záväzky z opcii derivátov	-	-
Pohľadávky z leasingu	-	-
Záväzky z operatívneho leasingu	82 430,-	99 960,-
Iné položky /uskladnený tovar/	-	47 793,-

Účtovná jednotka má za účelom podnikateľskej činnosti prenajaté kancelárske a skladové priestory a zariadenia. Tento prenajatý majetok účtovná jednotka ocenila hodnotou ročného prenájmu.

**Článok VI – Udalosti, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka**

Po 31.12.2025 nastala nová skutočnosť ku dňu 28.02.2026 a to prevod obchodného podielu zo spoločnosti Carl Meinel Holding GmbH & Co. na spoločnosť Paul Lange GmbH & Co.KG.

V súvislosti s pretrvávajúcim vojnovým konfliktom na Ukrajine uvádzame, že ku dňu zostavenia účtovnej zvierky evidujeme voči dcérskej spoločnosti PL Ukrajina neuhradené pohľadávky v celkovej výške po prepočte 177 639,13 EUR.

Hodnota dlhodobého finančného majetku voči PL UA je ku dňu 31.12.2025 vo výške 441 204,75 EUR. Prípadné ekonomické dopady na spoločnosť budeme riešiť podľa vývoja situácie v priebehu účtovného obdobia roka 2026.

## Článok VII – Informácie o spriaznených osobách

## 1. Príjmy a výhody členov štatutárnych orgánov

Konateľom neboli vyplatené žiadne príjmy z titulu výkonu ich funkcie.  
Neboli im poskytnuté žiadne pôžičky, záruky ani iné formy zabezpečenia.

## 2. Ekonomické vzťahy účtovnej jednotky a spriaznených osôb

## Zoznam spriaznených osôb:

Obchodné meno	Sídlo
Paul Lange GmbH & Co. KG	Hofener Strasse 114, DE-70372 Stuttgart
KCK CYKLOSPORT-MODE, spol. s r.o.	Mierová 854/37, 972 47 Oslany
PAUL LANGE UKRAINA Ltd	Ushinskogo 28, Kiev, Ukraina
Pavel Hajzer	Mierová 854/37, 972 47 Oslany
Bernhard Lange	Schimmelhutzenweg 42, 701 99 Stuttgart
Carl Meinel Holding GmbH & Co. KG	Nordbahnhofstr. 31, 701 91 Stuttgart
CK BIKE PEAK OSLANY	Mierová 854/37, 972 47 Oslany

## Transakcie so spriaznenými osobami

Spriaznená osoba a	Kód druhu obchodu b	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		Bežné účtovné obdobie c	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie d
KCK CYKLOSPORT-MODE, spol. s r.o.	01-kúpa tovaru	-	-
KCK CYKLOSPORT-MODE, spol. s r.o.	01-kúpa služieb	340 948,-	334 559,-
KCK CYKLOSPORT-MODE, spol. s r.o.	02-predaj tovaru	-	-
KCK CYKLOSPORT-MODE, spol. s r.o.	03-poskytnutie služby	3,-	-
Paul Lange GmbH & Co. KG	01-kúpa tovaru	8 292 104,-	5 724 712,-
Paul Lange GmbH & Co. KG	01-kúpa služieb	1 808,-	1 577,-
Paul Lange GmbH & Co. KG	05-licencia	1 450,-	1 874,-
Paul Lange GmbH & Co. KG	02-predaj tovaru	18 391,-	2 987,-
Paul Lange GmbH & Co. KG	03-poskytnutie služby	930,-	454,-
CK BIKE PEAK OSLANY	02-predaj tovaru	1 871,-	820,-
Pavel Hajzer-konateľ	08-pôžičky prijaté	-	-
Pavel Hajzer-konateľ	08-pôžičky splatené	-	-

Dcérska účtovná jednotka/Materská účtovná jednotka a	Kód druhu obchodu b	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		Bežné účtovné obdobie c	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie d
Paul Lange Ukraine Ltd.	02-predaj tovaru	739 945,-	700 908,-

Účtovná jednotka neposkytla spriazneným osobám žiadne úvery a obchody s nimi boli realizované na základe princípu obvyklej ceny.

## Článok VIII – Ostatné informácie

Pre vyplnenie účtovná jednotka nemá obsahovú náplň.

## Článok IX – Prehľad o pohybe vlastného imania

## Prehľad o pohybe vlastného imania

Položka vlastného imania  a	Bežné účtovné obdobie – rok 2025				
	Stav na začiatku účtovného obdobia b	Prírastky c	Úbytky d	Presuny e	Stav na konci účtovného obdobia f
Základné imanie	13 278,-				13 278,-
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely					
Zmena základného imania					
Pohľadávky za upísané vlastné imanie					
Emisné ážio					
Ostatné kapitálové fondy	955,-				955,-
Zákonné rezervné fondy	20 671,-				20 671,-
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	425 017,-		73 321,-		351 696,-
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účasťí					
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení					
Nedeliteľný fond					
Štatutárne fondy a ostatné fondy					
Nerozdelený zisk minulých rokov					
Neuhradená strata minulých rokov					
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	350 916,-	686 454,-	350 916,-		686 454,-
Ostatné položky vlastného imania					
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa					
<b>Spolu:</b>	<b>810 837,-</b>	<b>686 454,-</b>	<b>424 237,-</b>		<b>1 073 054,-</b>

Položka vlastného imania  a	Bezprostredne predchádzajúce obdobie - rok 2024				
	Stav na začiatku účtovného obdobia b	Prírastky c	Úbytky d	Presuny e	Stav na konci účtovného obdobia f
Základné imanie	13 278,-				13 278,-
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely					
Zmena základného imania					
Pohľadávky za upísané vlastné imanie					
Emisné ážio					
Ostatné kapitálové fondy	955,-				955,-
Zákonné rezervné fondy	20 671,-				20 671,-
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	345 856,-	79 161,-			425 017,-
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účasťí					
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení					
Nedeliteľný fond					
Štatutárne fondy a ostatné fondy					
Nerozdelený zisk minulých rokov					
Neuhradená strata minulých rokov					
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	892 130,-	350 916,-	892 130,-		350 916,-
Ostatné položky vlastného imania					
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa					
<b>Spolu:</b>	<b>1 272 890,-</b>	<b>430 077,-</b>	<b>892 130,-</b>		<b>810 837,-</b>

**Článok X – Prehľad peňažných tokov**

V tejto časti uvádzame informácie o peňažných tokoch, ktorými sú príjmy a výdavky peňažných prostriedkov.

Informácie o peňažných tokoch sú členené na toky

- z prevádzkovej činnosti
- z investičnej činnosti
- z finančnej činnosti

Pri vykazovaní peňažných tokov bola použitá nepriama metóda.

Prehľad peňažných tokov sa nachádza v prílohe číslo 1.

**Článok X - Prehľad peňažných tokov pri použití nepriamej metódy**

Príloha č. 1

Označenie položky	Obsah položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
	<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>		
Z/S	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (+/-)	892023	454 465
A. 1.	<i>Nepeňažné operácie ovplyvňujúce výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (+/-), (súčet A. 1. 1. až A. 1. 13.)</i>	151291	231 061
A. 1. 1.	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (+)	135367	132 353
A. 1. 2.	Zostatková hodnota dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku účtovaná pri vyradení tohto majetku do nákladov na bežnú činnosť, s výnimkou jeho predaja (+)	1428	
A. 1. 3.	Odpis opravnej položky k nadobudnutému majetku (+/-)		
A. 1. 4.	Zmena stavu rezerv (+/-)	13383	-11 183
A. 1. 5.	Zmena stavu opravných položiek (+/-)	38168	35 494
A. 1. 6.	Zmena stavu položiek časového rozlíšenia nákladov a výnosov (+/-)	-9128	445
A. 1. 7.	Dividendy a iné podiely na zisku účtované do výnosov (-)	-57695	
A. 1. 8.	Úroky účtované do nákladov (+)	19097	55 668
A. 1. 9.	Úroky účtované do výnosov (-)	-14965	-18 480
A. 1. 10.	Kurzový zisk vyčíslený k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (-)	-20	-799
A. 1. 11.	Kurzová strata vyčíslená k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+)	56631	37 563
A. 1. 12.	Výsledok z predaja dlhodobého majetku, s výnimkou majetku, ktorý sa považuje za peňažný ekvivalent (+/-)	-30976	
A. 1. 13.	Ostatné položky nepeňažného charakteru, ktoré ovplyvňujú výsledok hospodárenia z bežnej činnosti, s výnimkou tých, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (+/-)		
A. 2.	<i>Vplyv zmien stavu pracovného kapitálu, ktorým sa na účely tohto opatrenia rozumie rozdiel medzi obežným majetkom a krátkodobými záväzkami s výnimkou položiek obežného majetku, ktoré sú súčasťou peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov,</i>	21862	1 850 808
A. 2. 1.	Zmena stavu pohľadávok z prevádzkovej činnosti (-/+)	-188854	72 545
A. 2. 2.	Zmena stavu záväzkov z prevádzkovej činnosti (+/-)	-612854	-1 908 485
A. 2. 3.	Zmena stavu zásob (-/+)	823570	3 686 748
A. 2. 4.	Zmena stavu krátkodobého finančného majetku, s výnimkou majetku, ktorý je súčasťou peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov (-/+)		

	<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti s výnimkou príjmov a výdavkov, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (+/-), (súčet Z/S + A. 1. + A. 2.)</b>	<b>1065176</b>	<b>2 536 334</b>
A. 3.	Prijaté úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností (+)	14965	18 480
A. 4.	Výdavky na zaplatené úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do finančných činností (-)	-19097	-55 668
A. 5.	Prijmy z dividend a iných podielov na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností (+)	57965	
A. 6.	Výdavky na vyplatené dividendy a iné podiely na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do finančných činností (-)	-1457131	-415 054
	<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti (+/-), (súčet Z/S + A. 1. až A. 6.)</b>	<b>-338392</b>	<b>2 084 092</b>
A. 7.	Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností alebo finančných činností (-/+)	34105	45 943
A. 8.	Prijmy mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na prevádzkovú činnosť (+)		
A. 9.	Výdavky mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na prevádzkovú činnosť (-)		
<b>A.</b>	<b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti (+/-), (súčet Z/S + A. 1. až A. 9.)</b>	<b>-304287</b>	<b>2 130 035</b>
	<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>		
B. 1.	Výdavky na obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (-)	-4605	-9 307
B. 2.	Výdavky na obstaranie dlhodobého hmotného majetku (-)	-175263	-8 493
B. 3.	Výdavky na obstaranie dlhodobých cenných papierov a podielov v iných účtovných jednotkách, s výnimkou cenných papierov, ktoré sa považujú za peňažné ekvivalenty a cenných papierov určených na predaj alebo na obchodovanie (-)		
B. 4.	Prijmy z predaja dlhodobého nehmotného majetku (+)		
B. 5.	Prijmy z predaja dlhodobého hmotného majetku (+)	30976	
B. 6.	Prijmy z predaja dlhodobých cenných papierov a podielov v iných účtovných jednotkách, s výnimkou cenných papierov, ktoré sa považujú za peňažné ekvivalenty a cenných papierov určených na predaj alebo na obchodovanie (+)		
B. 7.	Výdavky na dlhodobé pôžičky poskytnuté účtovnou jednotkou inej účtovnej jednotke, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku (-)		
B. 8.	Prijmy zo splácania dlhodobých pôžičiek poskytnutých účtovnou jednotkou inej účtovnej jednotke, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku (+)		
B. 9.	Výdavky na dlhodobé pôžičky poskytnuté účtovnou jednotkou tretím osobám s výnimkou dlhodobých pôžičiek poskytnutých účtovnej jednotke, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku (-)		
B. 10.	Prijmy zo splácania pôžičiek poskytnutých účtovnou jednotkou tretím osobám, s výnimkou pôžičiek poskytnutých účtovnej jednotke, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku (+)		
B. 11.	Prijaté úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností (+)		
B. 12.	Prijmy z dividend a iných podielov na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností (+)		
B. 13.	Výdavky súvisiace s derivátmi s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa tieto výdavky považujú za peňažné toky z finančnej činnosti (-)		
B. 14.	Prijmy súvisiace s derivátmi s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa tieto výdavky považujú za peňažné toky z finančnej činnosti (+)		
B. 15.	Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky, ak je ju možné začleniť do investičných činností (-)		
B. 16.	Prijmy mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na investičnú činnosť (+)		
B. 17.	Výdavky mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na investičnú činnosť (-)		
B. 18.	Ostatné príjmy vzťahujúce sa na investičnú činnosť (+)		
B. 19.	Ostatné výdavky vzťahujúce sa na investičnú činnosť (-)		
<b>B.</b>	<b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti (súčet B. 1. až B. 19.)</b>	<b>-148892</b>	<b>-17 800</b>

	<b>Peňažné toky z finančnej činnosti</b>		
C. 1.	<i>Peňažné toky vo vlastnom imaní (súčet C. 1. 1. až C. 1. 8.)</i>		
C. 1. 1.	Príjmy z upísaných akcií a obchodných podielov (+)		
C. 1. 2.	Príjmy z ďalších vkladov do vlastného imania spoločníkmi alebo fyzickou osobou, ktorá je účtovnou jednotkou (+)		
C. 1. 3.	Prijaté peňažné dary (+)		
C. 1. 4.	Príjmy z úhrady straty spoločníkmi (+)		
C. 1. 5.	Výdavky na obstaranie alebo spätné odkúpenie vlastných akcií a vlastných obchodných podielov (-)		
C. 1. 6.	Výdavky spojené so znížením fondov vytvorených účtovnou jednotkou (-)		
C. 1. 7.	Výdavky na vyplatenie podielu na vlastnom imaní spoločníkmi účtovnej jednotky a fyzickou osobou, ktorá je účtovnou jednotkou (-)		
C. 1. 8.	Výdavky z iných dôvodov, ktoré súvisia so znížením vlastného imania (-)		
C. 2.	<i>Peňažné toky vznikajúce z dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov z finančnej činnosti (súčet C. 2. 1. až C. 2. 9.)</i>		-309 121
C. 2. 1.	Príjmy z emisie dlhových cenných papierov (+)		
C. 2. 2.	Výdavky na úhradu záväzkov z dlhových CP (-)		
C. 2. 3.	Príjmy z úverov, ktoré účtovnej jednotke poskytla banka alebo pobočka zahraničnej banky, s výnimkou úverov, ktoré boli poskytnuté na zabezpečenie hlavného predmetu činnosti (+)		
C. 2. 4.	Výdavky na splácanie úverov, ktoré účtovnej jednotke poskytla banka alebo pobočka zahraničnej banky, s výnimkou úverov, ktoré boli poskytnuté na zabezpečenie hlavného predmetu činnosti (-)		-309 121
C. 2. 5.	Príjmy z prijatých pôžičiek (+)		
C. 2. 6.	Výdavky na splácanie pôžičiek (-)		
C. 2. 7.	Výdavky na úhradu záväzkov z používania majetku, ktorý je predmetom zmluvy o kúpe prenajatej veci (-)		
C. 2. 8.	Príjmy z ostatných dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov vyplývajúcich z finančnej činnosti účtovnej jednotky, s výnimkou tých, ktoré sa uvádzajú osobitne v inej časti prehľadu peňažných tokov (+)		
C. 2. 9.	Výdavky na splácanie ostatných dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov vyplývajúcich z finančnej činnosti účtovnej jednotky, s výnimkou tých, ktoré sa uvádzajú osobitne v inej časti prehľadu peňažných tokov (-)		
C. 3.	Výdavky na zaplatené úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností (-)		
C. 4.	Výdavky na vyplatené dividendy a iné podiely na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do prevádzkových činností (-)		
C. 5.	Výdavky súvisiace s derivátmi, s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa považujú za peňažné toky z investičnej činnosti (-)		
C. 6.	Príjmy súvisiace s derivátmi, s výnimkou, ak sú určené na predaj alebo na obchodovanie, alebo ak sa považujú za peňažné toky z investičnej činnosti (+)		
C. 7.	Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky, ak ich možno začleniť do finančných činností (-)		
C. 8.	Príjmy mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na finančnú činnosť (+)		
C. 9.	Výdavky mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na finančnú činnosť (-)		
<b>C.</b>	<b>Čisté peňažné toky z finančnej činnosti (súčet C. 1. až C. 9.)</b>	<b>0</b>	<b>-309 121</b>
<b>D.</b>	<b>Čisté zvýšenie alebo čisté zníženie peňažných prostriedkov (+/-), (súčet A+B+C)</b>	<b>-453179</b>	<b>1 803 114</b>
<b>E.</b>	<b>Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na začiatku účtovného obdobia (+/-)</b>	<b>1797492</b>	<b>31 142</b>

F.	Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia pred zohľadnením kurzových rozdielov vyčíslených ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)	1344313	1 834 256
G.	Kurzové rozdiely vyčíslené k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)	-56611	-36 764
H.	Zostatok peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia upravený o kurzové rozdiely vyčíslené ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka (+/-)	1287702	1 797 492

**PAUL LANGE OSLANY, s.r.o., Mierová 854/37, 97247 OSLANY**

Zápis v Obchodnom registri na Okresnom súde v Trenčíne

Oddiel: Sro

Vložka číslo: 11365/R

IČO: 36306975

DIČ: 2020079875

IČ DPH: SK2020079875

## **V ý r o č n á   s p r á v a**

**za rok 2025**

### **1. Charakteristika spoločnosti**

Spoločnosť bola založená dňa 14.01.1999 a do obchodného registra bola zapísaná 19.02.1999. Jej hlavné činnosti sú orientované na veľkoobchod v rozsahu voľných živností.

Členovia štatutárneho orgánu:

p. Bernhard Lange

p. Pavel Hajzer

Výška podielu na základnom imaní:

p. Bernhard Lange 55 % zapísané v OR (do 30.12.2025)

p. Pavel Hajzer 45 % zapísané v OR

Dozorným orgánom je valné zhromaždenie.

Spoločnosť svoje podnikateľské aktivity zamerala na obchod s cyklistickým tovarom a komponentmi, náhradnými dielmi na bicykle a s doplnkovým tovarom.

Základné imanie spoločnosti činí 13.278,- EUR, ktoré je splatené v plnej výške.

K 31.12.2025 nastala zmena v členoch spoločníkov, kde p. Bernhard Lange previedol svoj obchodný podiel v plnom rozsahu na spoločnosťou Carl Meinel Holding GmbH & Co.

### **2. Analýza stavu a vývoja činnosti účtovnej jednotky a jej finančnej situácie**

Spoločnosť zamerala svoje podnikateľské aktivity najmä na predaj tovaru značky SHIMANO a to konkrétne náhradných dielov na bicykle, doplnkového cyklistického sortimentu a cyklistického oblečenia. V roku 2025 dosiahla čistý obrat 14.290.633,- EUR, v roku 2024 to predstavovalo 13.773.995,- EUR, čo je nárast o 516.638,- EUR.

Finančná situácia spoločnosti je stabilizovaná.

Takmer 56 % pohľadávok bolo prefinancovaných prostredníctvom factoringovej spoločnosti VUB Factoring a.s Bratislava. V roku 2025 spoločnosť nevyužila služby nákupného faktoringu.

Spoločnosť eviduje ku dňu účtovnej závierky za rok 2025 krátkodobé záväzky po lehote splatnosti vo výške 759,-EUR.

Na zabezpečenie finančných potrieb má spoločnosť prijaté dlhodobé pôžičky od spoločníkov.

Spoločnosť disponuje firemnou kreditnou platobnou kartou VÚB s celkovým úverovým limitom 2 500,- EUR, jednou debetnou platobnou kartou s limitom 2 000,- EUR a tromi kreditnými platobnými kartami s limitom 1 000,- EUR.

Čerpanie ku dňu 31.12.2025 je vo výške -2 129,83 EUR.

Ku dňu 31.12.2025 nemá spoločnosť s bankou uzatvorené žiadne úverové zmluvy.

Spoločnosť zaznamenala zníženie výnosov z hospodárskej činnosti o 431.588,- EUR z dôvodu nižšieho podielu financovania faktoringových pohľadávok.

Marža v absolútnom vyjadrení vzrástla oproti roku 2024 o 276.946,- EUR.

Náklady na hospodársku činnosť boli oproti minulému roku nižšie o 742.557,-EUR.

V oblasti výrobnnej spotreby, spotreba materiálu a energií sa znížila o 7.784,- EUR, služby sa znížili o 24.439,- EUR, osobné náklady sa zvýšili o 53.355,-EUR. Na výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti to malo dopad v jeho zvýšení o 310.969,- EUR.

Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti – stratu vo výške 31.427,- EUR, ovplyvnili najmä kurzové zisky a straty, náklady a výnosy z derivátových operácií a ostatné nákladové úroky.

Celkový výsledok hospodárenia za rok 2025 sa v porovnaní s rokom 2024 sa zvýšil o 95,60%, čo v absolútnom vyjadrení predstavuje sumu 335.538,- EUR.

Zvýšenie vlastného imania bolo ovplyvnené najmä zvýšením výsledku hospodárenia za účtovné obdobie a znížením oceňovacích rozdielov z precenenia majetku.

Vývoj základných ukazovateľov reprezentujúcich činnosť firmy bol nasledovný:

Vybrané ukazovatele z účtovnej závierky:

<i>Ukazovateľ</i>	<b>Rok 2025</b>	<b>Rok 2024</b>	<b>Index</b>
Spolu majetok	7 128 927,-	8 441 259,-	0,84
Neobežný majetok	977 906,-	987 820,-	0,99
Obežný majetok	6 126 084,-	7 437 630,-	0,82
Zásoby	4 171 478,-	5 017 632,-	0,83
Krátkodobé pohľadávky	647 997,-	616 129,-	1,05
Finančné účty	1 287 702,-	1 797 492,-	0,72
Vlastné imanie	1 073 054,-	810 837,-	1,32
Závazky	6 055 873,-	7 630 422,-	0,79

<i>Ukazovateľ</i>	<b>Rok 2025</b>	<b>Rok 2024</b>	<b>Index</b>
Tržby z predaja tovaru	14 245 722,-	13 743 588,-	1,04
Nákl. na obstar. tovaru	11 383 016,-	11 137 828,-	1,02
Osobné náklady	1 076 496,-	1 023 141,-	1,05
Výsledok hospodárenia po zdanení	686 454,-	350 916,-	1,96

### **3. Riadenie finančného rizika**

Podnikateľská činnosť spoločnosti je vystavená predovšetkým trhovému riziku, ktoré zahŕňa kurzové a cenové riziko. Riadenie rizík je komplexne zamerané na nepredvídateľnosť vývoja finančných trhov, pričom cieľom je minimalizovať možné negatívne vplyvy na finančnú situáciu spoločnosti.

Spoločnosť používa finančné deriváty /najmä zmluvy o menových forwardoch/ na zabezpečenie rizík spojených s menovými a cenovými výkyvmi v súvislosti s budúcimi peňažnými tokmi. Používanie finančných derivátov sa uskutočňuje v spolupráci s oddelením Treasury VÚB Banky. Spoločnosť nepoužíva finančné deriváty na špekulatívne a obchodné účely. Finančné deriváty sa prvotne oceňujú kurzom banky k dátumu uzatvorenia zmluvy a neskôr sa preceňujú na reálnu hodnotu ku dňu zostavenia účtovnej závierky.

Vykazovanie zmeny reálnej hodnoty finančných derivátov závisí od typu zabezpečovacieho vzťahu.

Finančné deriváty sú klasifikované ako deriváty na zabezpečenie peňažných tokov a používajú sa na zmiernenie výkyvov budúcich peňažných transakcií. Zisk alebo strata finančného derivátu, ktorý je určený na zabezpečenie je vykázaná priamo ako súčasť výsledku hospodárenia a je prevedená do výkazu ziskov a strát v rovnakom období, kedy je zabezpečená transakcia realizovaná.

### **4. Vplyv spoločnosti na životné prostredie**

Ochrana životného prostredia je jedným z cieľov stratégie spoločnosti.

Aby sme zabezpečili systematickú ochranu životného prostredia, opierame sa o základné princípy ochrany životného prostredia, akými sú: úspora energií, využívanie úžitkovej a pitnej vody, odpadové hospodárstvo zamerané na zhodnocovanie odpadov.

Spoločnosť má vybudovaný 99 kW Lokálny zdroj elektriny, ktorý v značnej miere prispieva k úspore elektrickej energie.

Na základe Zmluvy o spolupráci so spoločnosťou SLOVMAS Bratislava máme účasť v systéme združeného nakladania s vyhradenými dotknutými komoditami ako sú batérie, akumulátory, opotrebované pneumatiky a pod.

V súlade s uzatvorenou Zmluvou so spoločnosťou NATUR-PACK Bratislava plníme ciele zberu a recyklácie použitých batérií, akumulátorov, obalov a podobne.

### **5.Ľudské zdroje a vzdelávanie zamestnancov**

Personálna stratégia spoločnosti deklaruje rozhodujúcu dôležitosť zamestnancov pre dosahovanie strategických cieľov. Profesionálnym riadením ľudských zdrojov zabezpečuje rozvíjanie tvorivého a pracovného potenciálu zamestnancov a jeho uvoľňovanie na dosiahnutie cieľov spoločnosti.

Snažíme sa zamestnancom podľa možnosti vytvárať vhodné pracovné podmienky a okrem ich profesionálneho a osobného rozvoja, aj v oblasti sociálnych benefitov. Vďaka tomu sa nám darí udržať si postavenie zodpovedného zamestnávateľa.

### **Vývoj počtu zamestnancov spoločnosti za obdobie rokov 2023 až 2025:**

Stav k 31.12.	2023	2024	2025
Ženy	19	16	16
Muži	22	20	20
Zamestnanci spolu	41	36	36
Zamestnanci so ZPČ	3	3	4

### **6. Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia**

Nad'alej pretrvávajú vojnový konflikt na Ukrajine. Prípadné ekonomické dopady v súvislosti s týmto konfliktom bude spoločnosť riešiť podľa vývoja situácie v priebehu účtovného obdobia roka 2026.

Uvedená skutočnosť nemá významný vplyv na schopnosť pokračovať nepretržite v činnosti a fungovať ako zdravý subjekt.

Ku dňu 28.02.2026 nastal prevod obchodného podielu v plnej výške zo spoločnosti Carl Meinel Holding GmbH & Co. na spoločnosť Paul Lange GmbH & Co.KG, ktorá sa stáva majoritným vlastníkom spoločnosti PAUL LANGE OSLANY, s.r.o.

### **7. Predpokladaný budúci vývoj činnosti**

Účtovná jednotka predpokladá, že sa aj naďalej bude venovať doterajšej podnikateľskej činnosti v obchodnej oblasti. Nepredpokladá meniť komoditu obchodovania, očakáva potvrdenie svojho postavenia na domácom i zahraničnom trhu, stabilitu finančnej situácie a dosiahnutie plánovaného obratu a prevádzkového zisku.

### **8. Náklady na výskum a vývoj**

Firma nevynakladá prostriedky na činnosť v oblasti výskumu a vývoja.

### **9. Obstarávanie akcií, dočasných listov a obchodných podielov materskej účtovnej jednotky**

Firma nevlastní a ani neobstaráva akcie a dočasné listy.

Firma vykonáva v inej účtovnej jednotke v zahraničí podstatný vplyv a je vo vzťahu k nej ovládajúcou osobou. Výška podielu firmy na základnom imaní tejto účtovnej jednotky je 65%.

## 10. Návrh na rozdelenie zisku

V súlade s platnými zákonmi Slovenskej republiky a spoločenskou zmluvou sa navrhuje dosiahnutý zisk použiť na výplatu podielov spoločníkom.

## 11. Organizačná zložka v zahraničí

Účtovná jednotka nemá žiadnu organizačnú zložku v zahraničí.

## 12. Prílohy k výročnej správe

- a) Účtovná závierka zostavená ku dňu 31.12.2025
- b) Správa nezávislého audítora.

  
**PAUL LANGE ASISTENT**  
Mierová 85a/37, 972 47 OSLANY  
IČO: 36 306 975, DIČ: 2020079875, IČ DPH: SK2020079875  
Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín  
Sídlo: Sro Vlachar 11365 R

---

Pavel Hajzer  
konateľ spoločnosti

